



**協智會家庭歡樂夜**  
**Heep Chi Family Games Night**  
**社交技巧, 歡樂, 鬆弛**  
**Socialization Skill , Fun and Relaxation**

- Date 日期:** October 16, 2010 (Saturday) 10月16日 2010年(星期六)
- Time 時間:** 7:30pm – 9:30 pm 晚上 7 時30分至 9 時30分
- Sponsor 場地 贊助:** Town of Markham, Recreation Services
- Place 地點:** 3990 Major Mackenzie Dr. East,  
2<sup>nd</sup> floor at Angus Glen Community Centre (Major Mackenzie & Warden)  
Angus Glen Community Centre二樓青年中心 (Information Centre側)
- Facilities 設備:** Table Tennis, American Pool, Air Hockey Game Station,  
Soccer Game Station, Lounge, Board Games and Chess Games.  
乒乓球、卓球、氣墊曲棍球、足球棋、休閒間、紙板遊戲、國際象棋
- Fee 費用:** Heep Chi Member (Free) 會員費用全免
- Age 年齡:** Age 10 and up 10歲 或以上
- Registration 報名:** **Before October 7 請於10月7 日前報名 (Limited to 20 families)**  
**(名額只限20家庭) (歡迎家庭各成員參與)**

We would like to invite you to join this session. RSVP with Iris Lee at (905) 764 7738 for reservation.

Or e-mail to [irisleesoha@yahoo.ca](mailto:irisleesoha@yahoo.ca)

本會誠邀家長們出席。請致電李太(Iris Lee) (905) 764 7738 留座。名額有限、報名從速。

或電郵到 [irisleesoha@yahoo.ca](mailto:irisleesoha@yahoo.ca)



Note:

**\*\*Please note the snack provided at the venue are NOT peanut or allergy free\*\***

**\*\*Please note that NO on-site respite/child care services will be provided. Organizers cannot be held responsible for the safety of the participants. \*\***

**\*\*Parents/Caregivers please assist in tidying up after the event\*\***

**\*\*Pictures and/or video of participants might be taken during event for promotional purpose\*\***

備註

**\*\*此活動提供之小食 不適宜 任何 “花生敏感症”或 “食物敏感症”患者。 \*\***

**\*\*請各家長自行照顧帶來出席之兒童及青少年, 本會不設照顧及看管服務, 並不負責其安全。 \*\***

**\*\*講座完畢, 請留步協助清理場地, 多謝合作\*\***

**\*\*如有需要, 主辦單位會進行拍攝及錄影作為日後宣傳之用\*\***